VERORDENING (EEG) Nr. 1947/79 VAN DE COMMISSIE

van 3 september 1979

met betrekking tot de levering van verschillende partijen magere-melkpoeder in het kader van de voedselhulp

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 804/68 van de Raad van 27 juni 1968 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector melk en zuivelprodukten (1), laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 1761/78 (2), met name op artikel 7, lid 5,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 1766/77 van de Raad van 25 juli 1977 tot vaststelling van de algemene voorschriften betreffende de levering van magere-melkpoeder aan bepaalde ontwikkelingslanden en bepaalde internationale organisaties in het kader van het voedselhulpprogramma voor 1977 (3), en met name op artikel 6,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 827/78 van de Raad van 25 april 1978 tot vaststelling van de algemene voorschriften betreffende de levering van magere-melkpoeder aan bepaalde ontwikkelingslanden en bepaalde gespecialiseerde instellingen in het kader van het voedselhulpprogramma voor 1978 (4), en met name op artikel 6,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 937/79 van de Raad van 8 mei 1979 tot vaststelling van de algemene voorschriften betreffende de levering van magere-melkpoeder aan bepaalde ontwikkelingslanden en bepaalde gespecialiseerde instellingen in het kader van het voedselhulpprogramma voor 1979 (5), met name op artikel 6,

Overwegende dat, in het kader van de bij de in de bijlage aangehaalde verordeningen van de Raad vastgestelde voedselhulpprogramma's, Nicaragua en Angola verzoeken tot levering van de in de bijlage opgenomen hoeveelheden magere-melkpoeder hebben ingediend ;

Overwegende dat het derhalve nodig is tot deze leveringen over te gaan volgens de in Verordening (EEG) nr. 303/77 van de Commissie van 14 februari 1977 houdende algemene uitvoeringsbepalingen voor de levering van magere-melkpoeder en butteroil als voedselhulp vastgestelde regelingen (6), laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 1488/79 (7) ; dat het derhalve noodzakelijk is met name de termijnen en de voorwaarden voor de levering te preciseren alsmede de door de interventiebureaus te volgen procedure voor de vaststelling van de kosten die daaruit voortvloeien ;

Overwegende dat de in deze verordening vervatte maatregelen in overeenstemming zijn met het advies van het Comité van beheer voor melk en zuivelprodukten,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD :

Artikel 1

Volgens de voorschriften van Verordening (EEG) nr. 303/77 gaan de in de bijlage bedoelde interventiebureaus over tot de levering van magere-melkpoeder in het kader van de voedselhulp tegen de in de bijlage voorkomende bijzondere voorwaarden.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op de derde dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen.*

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 3 september 1979.

Voor de Commissie

Finn GUNDELACH

Vice-Voorzitter

(1) PB nr. L 148 van 28. 6. 1968, blz. 13.
(2) PB nr. L 204 van 28. 7. 1978, blz. 6.
(3) PB nr. L 192 van 30. 7. 1977, blz. 1.
(4) PB nr. L 115 van 27. 4. 1978, blz. 1.
(5) PB nr. L 119 van 15. 5. 1979, blz. 1.
(6) PB nr. L 43 van 15. 2. 1977, blz. 1.
(7) PB nr. L 181 van 18. 7. 1979, blz. 20.

BIJLAGE

Aanduiding van de partij	A	B	C
1. Toegepaste Verordeningen van de Raad :			
a) Juridische grondslag	(EEG) nr. 1766/77, (EEG) nr. 827/78, (EEG) nr. 937/79		(EEG) nr. 827/78
b) Toewijzing	(EEG) nr. 1767/77 (reserve), (EEG) nr. 828/78 (reserve), (EEG) nr. 938/79 (reserve)		(EEG) nr. 828/78 (reserve)
2. Begunstigde	Nicaragua		Angola
3. Land van bestemming			
4. Totale hoeveelheid van de partij	65 ton	435 ton	500 ton
5. Interventiebureau belast met de levering	Iers		Zal voortvloeien uit de toepassing van de onder punt 12 bedoelde procedure
6. Herkomst van het magere-melkpoeder	Interventievoorraden (vergezeld van een gezondheidscertificaat van oorsprong)		Aankoop op de markt van de Gemeenschap
7. Bijzondere kenmerken en/of verpakking	—		Gehalte aan vitamine A : ten minste 5 000 i.e./100 g Gehalte aan vitamine D : ten minste 500 i.e./100 g — zakken van 25 kg Duidelijke vermelding van de vervaardigingsdatum op de zakken
8. Opschriften op de verpakking	In letters van ten minste één cm hoogte : „Leche descremada en polvo / Donación de la Comunidad económica europea a Nicaragua"		In letters van ten minste één cm hoogte : „Leite desnatado em pó com vitaminas A e D / Dom da Comunidade económica europeia à favor de Angola"
9. Leveringstermijn	Spoedactie, inlading zo spoedig mogelijk en		Inscheping vóór 31 oktober 1979
10. Stadium en plaats van levering	vóór 15 september 1979 Franco luchthaven Managua (2 vliegtuigen)	vóór 30 september 1979 Ontschepingshaven Corinto of Puerto Somoza	Ontschepingshaven Luanda (kade)
11. Vertegenwoordiger van de begunstigde, belast met de ontvangst	Comision de coordinación de las ayudas externas / Casa de gobierno — Managua — Nicaragua		Secretaria de estado dos assuntos sociais — Luanda
12. Toe te passen procedure voor de vaststelling van de leveringskosten	Onderhands		Inschrijving
13. In geval van inschrijving : datum van het verstrijken van de termijn voor de indiening van de aanbiedingen, om 12 uur	—		17 september 1979